



... quand un drone survole l'Ermitage Jean Reboul



photographie Lilian SABATIER [www.planete-photo.fr](http://www.planete-photo.fr)

### Renouveler

Une nouvelle Présidente et un CA renforcé et élargi, pour être encore plus présent et efficace auprès du directeur de l'Ermitage.

pages 2, 3 & 4



### Persévérer

Accompagnateurs et accompagnatrices toujours présents, pour assurer aux vacanciers handicapés les meilleurs séjours possibles.

pages 6 & 7



### Consolider

Améliorer et faire mieux connaître, les installations et les prestations de l'Ermitage, pour mieux répondre aux attentes des «clients».

pages 5, 8, 9 & 12





**Pour demeurer,  
il faut savoir se  
renouveler.**

Ce principe s'applique bien à notre association, qui en 53 ans d'existence a connu bien des transformations, et à chaque fois a su s'adapter. Dans les années 60, une jeune équipe a su reprendre le flambeau alors qu'Edmond Gauthier était parti en mission au Pérou pendant plusieurs années. Plus tard, pour répondre à leur mission face à la détresse des personnes cérébro-lésées, les AVT ont créé la Villa Claude Cayeux et relevé des défis de fonctionnement nouveaux. À l'Ermitage Jean Reboul également, la construction du Pavillon en 1996 a nécessité un investissement majeur et entraîné l'accueil de nouveaux types de séjours.



**Aujourd'hui, nous arrivons à une nouvelle étape de la vie des AVT : la vie d'une association comme la nôtre, et plus précisément de l'Ermitage Jean Reboul, demande une agilité de plus en plus grande.**

Chaque année, il faut maîtriser des situations de handicap de plus en plus lourdes. L'organisation des structures au service des personnes handicapées demande un fort ancrage local pour trouver des soutiens dans les réseaux de la région. Enfin, les questions de management, que ce soit pour la vente des séjours ou pour le fonctionnement du site, requièrent un soutien plus régulier de l'équipe de l'Ermitage.

Pour toutes ces raisons, le CA a décidé il y a un an d'aller à la recherche de nouveaux administrateurs qui veuillent s'engager au sein des AVT, principalement en Isère pour assurer la proximité. Et nous pouvons être satisfaits, car la pêche a été bonne ! Cela se traduit par l'entrée au CA de 7 nouveaux administrateurs, dont vous pourrez faire connaissance en consultant la page 4 de ce journal. Beaucoup de compétences se renforcent au sein du CA, notamment des séjours de l'Ermitage, par médico-sociales du Trièves et dans les expériences de management. Tous les pour point commun leur engagement service des personnes handicapées. Nicole, Alexandra, Manon, Dominique, Georges et Lucien étaient déjà profondément impliqués dans les discussions dès leur première réunion de CA en septembre dernier. Et Marc est lui aussi étroitement connecté à l'Ermitage dans le réseau du Trièves.

***nous arrivons à une nouvelle  
étape de la vie des AVT***

par la connaissance approfondie l'implication dans les activités activités d'insertion, par une forte nouveaux administrateurs ont et leur volonté de se mettre au



**Nous voici maintenant bien équipés pour relever les défis qui sont devant les AVT, et ainsi écrire de nouvelles pages de notre histoire,** afin de continuer à donner aux résidents et aux équipes d'animation des séjours des moments inoubliables à l'Ermitage Jean Reboul.

Bienvenue aux nouveaux administrateurs et bon travail à notre CA renouvelé !

**Sylvain LOBRY**

## ...changement dans la continuité...

Lorsque les AVT, sous l'impulsion d'Edmond Gauthier, ont ouvert la Villa Claude Cayeux en 1992, **Éric BALESTA** en a été le premier directeur jusqu'en 2005. En 2007, il entre au Conseil d'administration des AVT et en devient Président en 2014. Aujourd'hui, il a souhaité prendre un peu de recul, après avoir, pendant ces 4 dernières années, initié et conduit la reprise par l'association ALHPI de toute l'activité de réinsertion des traumatisés-craniens menée à la Villa Claude Cayeux.

C'est son engagement dans les séjours de vacances organisés à l'Ermitage par les AVT pour les personnes handicapées qui a conduit **Carole MARICHEZ** à s'investir davantage dans la vie, et pour les objectifs, de l'association. C'est avec détermination, et le soutien de tout le Conseil, qu'elle prend, aujourd'hui le relai d'Éric comme Présidente.

### un président laisse la place...



Sept nouveaux administrateurs, un nouveau Bureau, une nouvelle Présidente, les choses ont bougé cette année aux AVT. C'est sûrement un signe de bonne santé associative.

C'est Carole MARICHEZ qui est la nouvelle présidente : elle était jusqu'alors trésorière adjointe, très présente et très active concernant les prises de décisions à l'Ermitage Jean Reboul. Il y a ainsi une vraie continuité.

Pour ma part, j'ai souhaité prendre du recul, tout en restant aussi présent comme vice président.

Merci à tous ceux qui m'ont aidé et accompagné, en particulier à Carole qui a accepté de prendre le relai, et à Christian, le directeur de l'Ermitage, qui, avec son équipe, continue de tout faire pour assurer à un maximum de vacanciers handicapés de continuer à profiter des séjours organisés et, en même temps, tendre aussi à l'équilibre financier de la structure.

Et merci à vous, adhérents et amis, qui nous aidez fidèlement par vos dons et cotisations. Mais, comme vous le savez, nos ressources, au-delà des ressources des séjours, pâtissent de l'absence de tout financement institutionnel. Alors peut-être pouvez-vous aussi nous soutenir en allant trouver parmi vos connaissances, proches, famille, ... un nouvel adhérent... et être ainsi parmi nos meilleurs «recruteurs». Merci d'avance. Plusieurs projets (véranda, aménagement intérieur, espace détente, ...) n'attendent que le financement pour voir le jour, grâce à vous !

Que cette année associative 2018 – 2019 soit la plus riche possible pour continuer à porter nos valeurs « au service des plus grands handicapés ».

Bien cordialement à toutes et tous.

**Éric BALESTA**

### ...une présidente reprend le témoin



Je suis née en 1960 dans le Nord à Seclin, près de Lille. Je suis aide-soignante de formation et j'ai exercé cette profession à l'hôpital public jusqu'en 2007. Aujourd'hui, je suis retraitée « active » de la fonction hospitalière. C'est mon deuxième fils qui m'a parlé de l'Ermitage Jean Reboul pour la première fois, c'était pour Noël 2004, il allait y faire son premier séjour. Quand il est rentré deux semaines plus tard, il en parlait avec tellement d'émotion, que j'ai voulu voir ce qui se passait dans ce lieu...et voilà dès juin 2005, je me suis fait « piquer par le virus », comme on a l'habitude de se le dire entre animateurs.....

Je suis revenue souvent sur les séjours. Au fur et à mesure des années j'ai participé à la formation des équipes d'accompagnements, j'ai pris des postes de direction de séjour.

En 2011, je me suis installée définitivement dans le Trièves et il était logique pour moi de proposer ma candidature au sein du conseil d'administration, étant sur place et ayant du temps à consacrer à ce beau projet de presque 50 ans à l'époque... et en 2014, je suis devenue trésorière-adjointe.

En 2019, de nombreux défis nous attendent : toujours adapter l'Ermitage aux exigences législatives et aux attentes des vacanciers, et, en même temps, attirer des nouveaux partenaires, et faire venir de nouveaux clients afin d'augmenter le taux d'occupation annuel de l'établissement pour couvrir toutes les charges. L'association, soutenue financièrement et moralement par plusieurs centaines d'adhérents et sympathisants, se doit de travailler à la recherche de subventions, de mécénats ..... et maintenir son énergie à poursuivre l'oeuvre de son fondateur Edmond GAUTHIER : assurer aux plus « grands handicapés » des vacances à l'Ermitage.

Merci à vous tous pour votre fidèle soutien à l'association.

Merci au conseil d'administration pour son soutien dans cette nouvelle fonction.

**Carole MARICHEZ**

Depuis 1965, 5 présidents et près de 90 administrateurs se sont succédé pour faire vivre l'association en assurant le développement de l'Ermitage et la continuité des séjours de vacances pour handicapés..

Aujourd'hui, c'est une nouvelle présidente et un Conseil renouvelé et renforcé qui reprennent le témoin pour aller encore de l'avant, toujours dans la même direction, celle tracée par Edmond Gauthier, il y a plus de 50 ans.



**Carole MARICHEZ - présidente**

58 ans – retraitée

ancienne animatrice et directrice de séjours AVT à l'Ermitage Lavars (38)



**Éric BALESTA - vice-président**

62 ans - kinésithérapeute  
ancien président 2014-2017  
St Maurice en Trièves (38)



**Alexandra CLEMENT - vice-présidente**

31 ans - animatrice socio-éducative  
animatrice puis directrice de séjours AVT  
Les Côtes de Corps (38)



**Manon GIRARD - secrétaire**

25 ans - éducatrice en activités physiques  
adaptées à l'EHPAD L'Obiou.  
Cornillon en Trièves (38)



**Gilbert LE GAL - secrétaire adjoint**

79 ans – retraité  
ancien président 1967-1975  
Boulogne-Billancourt (92)



**Laurent LELAQUET - trésorier**

45 ans - enseignant en gestion  
ancien animateur de séjours AVT  
Hyères (83)



**Lucien LUMBROSO - trésorier-adjoint**

70 ans  
retraité «actif»  
Grenoble (38)



**Georges BARBARIN**

51 ans - Directeur Marketing  
Meylan (38)



**Charles BOUAZIZ**

56 ans  
Directeur Général  
Colombes (92)



**Marc DELMAS**

55 ans - Directeur de la ressource L'Etrier,  
Monestier de Clermont (38)



**Dominique GAVILLON**

66 ans - retraité  
Président SIAD (soins infirmiers à domicile)  
de Mens  
Mens (38)



**Sylvain LOBRY**

54 ans - Directeur Ressources Humaines  
Meudon (92)



**Jean MENUET**

86 ans – retraité  
Rueil-Malmaison (92)



**Nicole MICHEL**

62 ans - professeure SVT  
retraitée au 01/09/18  
Saint Jean d'Hérans (38)



**Raymond VARESANO**

80 ans - retraité  
ancien président 1999-2013  
Sannois (95)



## tourisme social et séjours adaptés

Historiquement construit autour de liens forts avec les partenaires sociaux, le tourisme social tire sa légitimité et son dynamisme de sa capacité à tisser des liens étroits avec une pluralité d'acteurs : les mouvements syndicaux, les principales coordinations de l'Economie Sociale et Solidaire et du Tourisme, les comités d'entreprise, le secteur mutualiste.

Le tourisme social a pour objectif de **permettre à chacun de partir en vacances** et de pratiquer des activités de loisirs. Branche de poids dans le secteur global du tourisme, le tourisme social vise à rendre effectif « le droit aux vacances » et témoigne de la volonté des acteurs politiques et sociaux de **rendre le tourisme accessible** à tous : les jeunes, les familles, les retraités, les personnes aux revenus modestes, **les personnes à capacité physique restreinte**, etc.

Notre activité au quotidien, nous enseigne que le tourisme social doit encore être conforté dans une vision qui ne serait ni utopiste ni communautariste, et entre les deux une forme hybride pourrait naître. Nous sommes à la croisée de ce chemin où la créativité fait encore parti de notre quotidien. Nous ne sommes pas exceptionnels, nous renvoyons simplement un peu d'humanité dans un contexte où la clientèle est accueillie comme un sujet, non un dossier ou un cas.

### *l'Ermitage : une gestion délicate*

Nous accueillons à l'Ermitage, au regard d'autres OVA (Organisateurs Vacances Adaptées), **un public très lourdement handicapé**, et notre fonction d'organisateur de séjours doit continuer de se renforcer, de la réservation à l'accueil en passant par la constitution de l'équipe d'accompagnement et d'encadrement, la formation des équipes de direction, le recueil de la satisfaction des clients. A ce jour notre modèle peut se prévaloir de forces comme la fidélité de nos clients et une réponse à des besoins non couverts par d'autres OVA. Toutefois des faiblesses apparaissent comme le modèle économique, l'organisation et la structuration du temps de travail, et le recrutement qui souffre de son incapacité à permettre l'intégration, à des postes clés, de ressources extérieures et formées.

Notre activité principale - l'organisation de séjours adaptés aux handicaps les plus « lourds » - qui est le cœur du réacteur associatif, a représenté en 2017 49% du montant net du chiffre d'affaires, l'accueil 47%, autres produits 4%.

Aussi, dans un souci de maintien des séjours V.A.O., nous devons accroître un autre volet de notre activité **pour permettre une stabilité ou une moindre augmentation tarifaire de nos séjours AVT**. Nous restons, sur le marché du séjour adapté, une des structures les moins onéreuses. Il n'est pas certains qu'il faille trop s'en satisfaire car la partie cachée de l'iceberg reste le déficit chronique de chaque séjour.



### *Tous ensemble pour avancer*

Et, si nous voulons continuer d'investir pour maintenir un hébergement conforme, digne et qui réponde aux besoins et motivations de notre clientèle (voir en pages 8 et 9 les efforts faits en 2017-2018), nous aurons encore besoin, et ce pour longtemps, du soutien et des dons de nos adhérents et sympathisants. Même si nous arrivions chaque année à produire un résultat comme celui de 2017, c'est-à-dire à l'équilibre, nous permettant de dégager une capacité d'autofinancement positive.

Je remercie l'ensemble des professionnels qui m'accompagnent à leur mesure pour pérenniser notre activité, faire face aux mutations, voire à les anticiper, et s'adapter à un environnement toujours en mouvement.

Je remercie le conseil d'administration de la confiance qu'il m'accorde pour mener à bien cette mission, où l'ennui et la routine ne font pas partie du quotidien !

Je remercie le comité de pilotage avec qui, depuis trois ans, nous travaillons en étroite collaboration pour professionnaliser et pérenniser notre outil de travail.

Et puis, merci à vous tous lecteurs, adhérents, donateurs, pour votre générosité et votre soutien sans faille.



**Christian ROUX**  
Directeur Ermitage Jean Reboul

Il y a quelque 50 ans, à l'Ermitage, on les appelait «moniteurs» de «colonies» de «paralysés». Aujourd'hui, toujours à l'Ermitage, ce sont des «accompagnateurs(trices)» qui viennent pour un «séjour» avec des «vacanciers handicapés». Mais pour elles et eux, aujourd'hui comme hier, les temps d'accompagnement, d'assistance, d'activités, de loisirs sont autant de temps de partage, d'amitié, et même de «découverte d'une autre vision du monde» comme le dit Alexandra.

Avec pour beaucoup, comme elle, le désir de, encore, revenir à l'Ermitage.

2007...2018

## 11 ans de vacances à l'ermitage

Je n'ai pas battu le record de nos vacanciers vedettes, mais entre la jeune stagiaire bafa qui a été intriguée par la beauté du discours de son formateur quand il a évoqué ce lieu, des étoiles dans les yeux, et la candidate au conseil d'administration qui est convaincue que ce lieu doit continuer à apporter sa magie aux vacanciers et aux animateurs qui passent ou reviennent chaque année, les moments passés à l'Ermitage m'ont modelée, transformée, éveillée, émerveillée...



J'étais venue chercher une expérience du handicap, j'y ai trouvé une autre vision du monde. Chacun arrive ici avec une envie concrète...passer des vacances, acquérir une expérience, comprendre le discours un peu fou d'une connaissance qui parle de l'Ermitage sans pouvoir l'expliquer vraiment... mais la plupart repartent avec bien plus...

Un séjour AVT, c'est apprendre à apprendre des autres (vacanciers, nouveaux et anciens animateurs, directeurs, infirmiers...) c'est ça qui nous donne la capacité de nous adapter à chacun ! Ça prend du temps, ça rend chaque séjour si différent !



Même après tant d'années, je ne trouve pas les mots qui pourraient l'expliquer mieux que la complicité avec les vacanciers. L'Ermitage a tant changé, comme nous, comme les vacanciers, comme la société, mais l'esprit qui fait qu'à chaque séjour, chaque vacancier soit considéré comme une personne avec ses besoins, ses envies, sa personnalité, ses affinités, ses difficultés, ses coups de gueule et ses fous rires, est encore là ! Chaque personne qui passe à l'Ermitage l'apprend, chaque personne qui y revient le transmet et le revendique. Je ne pourrais pas compter le nombre de personnes que j'ai croisées ici, le nombre de rires et de pleurs que j'y ai vu, entendu ou ressenti, mais j'en suis sûre encore aujourd'hui, l'Ermitage ça a le bon goût de la vie !

Et tant que j'en aurai l'énergie, j'y resterai pour participer à transmettre ces valeurs que j'ai apprises ici !



**Alexandra, 8 ans d'animation, 3 ans de direction, 3 mois d'administration**



# le plaisir du partage



*des animations*



*...des sorties nature*



*...des moments simples à partager*



*...des fêtes*



*...des animations culturelles*



Pendant ces deux années 2017 et 2018, de gros efforts ont été faits pour améliorer notre «outil de travail» qu'est l'Ermitage, avec le soutien bienvenu de nos partenaires et des professionnels. Ces deux pages en donnent le détail : assainissement, adaptabilité, confort et loisirs pour les vacanciers, communication vers nos clients.

Et d'autres projets sont déjà à l'étude, telle la véranda pour le Pavillon.

**Christian Roux**

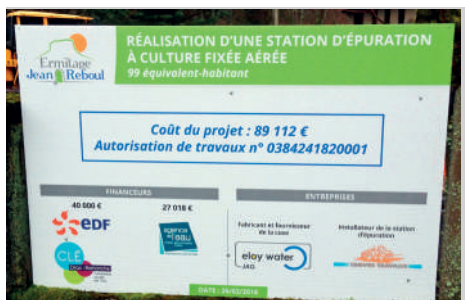
## Dossier STEP

Le plus gros chantier de l'année à l'Ermitage a concerné la mise en place d'une micro station d'épuration (STEP). En effet, pour se mettre aux normes, et en conformité avec la loi sur l'environnement et l'eau, il n'y avait aucune possibilité de se raccorder aux réseaux d'eaux usées de la commune.

La STEP a une capacité de 99 équivalents habitants. Le système d'épuration est dit à culture fixée aérée. Il est composé d'un décanteur, d'un digesteur et d'un clarificateur. Le rejet se fait ensuite en milieu naturel.

L'équipement nous a été fourni par la société « Eloy Jag Water » basée à Villeurbanne, et les travaux ont été réalisés par l'entreprise Trièves Travaux de Roissard.

Ces travaux se sont déroulés du 26 février au 30 mars 2018, période choisie à un moment où l'activité de l'Ermitage est très réduite.



Le coût de l'opération s'élève à 89.112 €.

Compte tenu de la nature de l'opération (assainissement), une grande partie de ce coût a pu être financée par un appel à projet au fond EDF/CLE (commission locale de l'eau) pour 40.000 €, une contribution de l'agence de l'eau pour 27.018 €, et une subvention en attente du département de 10.000 €.

Le complément a été assuré par un apport associatif de GAIA, et des fonds propres des AVT.

Une petite célébration à la fin d'un chantier et d'une réalisation importante, et surtout très utile, est toujours un moment attendu par les parties prenantes ; même si «l'objet d'art» en question échappe à toute décoration, voire à tout ruban à couper, puisque définitivement enterré et quasiment invisible.

La «plaque d'égout» donnant accès à la station de pompage, et relevée pour l'occasion, fait ainsi l'objet, à elle seule, de toute l'attention de l'assemblée réunie ce 16 juin pour marquer l'évènement.



*M.GONTARD, sénateur de l'Isère, Mme BATTISTEL, députée de l'Isère, M. BALESTA, président AVT*



## *l'Agenda d'Activité Programmée (Ad'AP)*

Pour être en conformité avec les dernières règles concernant l'accessibilité des personnes handicapées aux établissements recevant du public (ERP), nous devons faire approuver par le préfet un Agenda d'Accessibilité Programmée (Ad'AP) qui précise le programme et les délais de réalisation des travaux nécessaires à cette mise en accessibilité. Le diagnostic que



nous avons fait faire conformément à la loi nous avait été rendu début 2017.

En dépit des dispositifs d'accessibilité déjà existant à l'Ermitage, les travaux à réaliser sont estimés à 140.000 €.

Nous allons rendre au préfet, dans les prochains mois, l'agenda de programmation des dits travaux, en demandant des dérogations pour certains et un étalement pluri-annuel pour leur réalisation.

Dans l'immédiat, à chaque fois que nous réalisons des travaux, nous avons le réflexe accessibilité. Ainsi lors des travaux de la STEP, nous avons réalisé des ouvrages en attente, permettant l'alimentation des éclairages de cheminement tant au pavillon qu'à l'ermitage, des commandes pour l'interphone à l'entrée de la propriété, la signalétique des stationnements, etc. coût = 4.152 €.

## *un partenaire bienvenu*



G.A.I.A. est une association qui a pour objectif de soutenir l'économie de proximité pour favoriser l'emploi et l'équilibre socio-économique des territoires en Isère. Elle nous avait soutenu en 2015 par la réalisation d'un diagnostic local d'accompagnement.

Nous l'avons sollicitée à nouveau l'année dernière dans le cadre du projet de la réalisation de la micro station d'épuration. Nous avons obtenu, après avoir soutenu notre dossier devant une commission ad hoc, un apport associatif de 30.000 €. Cet apport est remboursable sur cinq ans sans intérêt.

Il a permis, outre de participer à la réalisation de la STEP, le changement de la bâche du store du pavillon (2.292 €), l'achat d'un chariot douche (4.018 €), l'achat d'un défibrillateur (1.953 €), la réfection des zones de circulation studio ermitage (2.821 €), et aussi la signalétique des sols en extérieur de l'ancien bâtiment et la réparation du système de production d'eau chaude solaire (2.180 €).



## *et toujours maintenance et renouvellement...*

Entretien, maintenance et réparation éventuelle sont une préoccupation permanente, en particulier pour tout ce qui touche à la sécurité : ascenseur : 1.790 €, matériel cuisine : 2.265 €, centrale incendie : 3.000 €, achat d'une tondeuse : 1.850 €



On a aussi pu acheter pour 13.000 € un véhicule d'occasion PMR 3 fauteuils (équipé pour transporter en toute sécurité des personnes à mobilité réduite –PMR- en fauteuil). Tous nos vacanciers de séjour AVT ne peuvent se déplacer que sur leur fauteuil roulant, et ces véhicules PMR (il y en a 3 à l'Ermitage) sont indispensables pour les emmener profiter de toutes les opportunités touristiques du Trièves. Il nous arrive aussi de louer ces véhicules à certains de nos groupes clients.

## *des outils de communication rénovés*

Un gros effort a été fait en ce domaine (8.000 €) pour se faire mieux connaître et identifier :

- réalisation dès 2017 d'un nouveau logo pour la structure Ermitage Jean Reboul,
- deux plaquettes, une à destination du grand public, une à destination du public en situation de handicap,
- une charte graphique qui guide nos courriers, nos signatures de mail, nos encarts de publicité, etc.
- et surtout, la refonte complète du site internet - [www.ermitage-jean-reboul.fr](http://www.ermitage-jean-reboul.fr)

(voir illustration en dernière page)



**Association créée en 1965  
reconnue association  
d'assistance et de bienfaisance  
Préfecture de l'Isère**

**Siège social :**  
RD 1075  
38930 ST MAURICE EN TRIÈVES

**FONDATEUR  
PRÉSIDENT D'HONNEUR**  
Edmond GAUTHIER  
Officier de l'ordre National du Mérite

**CONSEIL D'ADMINISTRATION 2018**  
Tel: 07 82 97 09 66  
e-mail : [association.avt@orange.fr](mailto:association.avt@orange.fr)

Carole MARICHEZ, Présidente  
Éric BALESTA, Vice-Président  
Alexandra CLEMENT, Vice-Pdte

Laurent LELAQUET, Trésorier  
Lucien LUMBROSO, Trésorier-Adj.  
Manon GIRARD, Secrétaire  
Gilbert LE GAL, Secrétaire-Adj.

Georges BARBARIN  
Charles BOUAZIZ,  
Marc DELMAS  
Dominique GAVILLON  
Sylvain LOBRY  
Jean MENUET  
Nicole MICHEL  
Raymond VARESAO



**ERMITAGE JEAN REBOUL**  
Centre de séjours / vacances adaptées  
pour personnes handicapées physiques

Directeur : **Christian ROUX**  
38930 - ST MAURICE EN TRIÈVES

Tel: 04 76 34 70 08 /

E-mail : [direction@ermitage.jeanreboul.fr](mailto:direction@ermitage.jeanreboul.fr)  
Site internet : [ermitage-jean-reboul.fr](http://ermitage-jean-reboul.fr)

## un transfert: adieu à la Villa Cayeux... ...et bonjour à La Source

Au milieu de cette année, l'ensemble du personnel et des résidents de la Villa Claude Cayeux ont définitivement quitté Saint-Maurice pour s'installer à La Source, le nouveau bâtiment de l'ALHPI à Monestier de Clermont.



26 ans déjà depuis l'ouverture de la Villa Cayeux par les AVT, grâce à la persévérance et la ténacité d'Edmond Gauthier. Pendant toutes ces années la Villa Claude Cayeux a assuré un accueil temporaire pour la réinsertion de grands handicapés traumatisés crâniens. Depuis 2016, les AVT ont passé le témoin à l'ALHPI pour poursuivre et développer toute cette action dans la continuité.

Et aujourd'hui, en ce 7 mai 2018, les résidents, le personnel, de nombreux habitants de St Maurice, ..., des sympathisants de longue date de la Villa Claude Cayeux, se sont retrouvés, sous un beau soleil de Printemps, pour un sympathique «pot d'adieu», en présence de Mme Alima SEBA, directrice à l'ALHPI, M. Guy PERCEVAULT, maire de St Maurice, et M. Éric BALESTA, Président des AVT, qui fut aussi le premier directeur de la Villa.

Edmond Gauthier va entrer dans sa 95<sup>ème</sup> année, et sa mobilité réduite ne lui permet plus de faire le déplacement à St Maurice. Et pourtant il aurait sûrement été marqué par bien des souvenirs personnels attachés aux 2 évènements rapportés dans cette page : toutes ces années où il s'est battu et dépensé pour que la Villa Cayeux puisse ouvrir, et, plus loin dans le temps, toutes ces années où l'aide de l'APF a accompagné les premiers pas des AVT...



Malgré l'éloignement, il suit avec intérêt tout ce qui se passe dans «son» association et apprécie d'avoir des nouvelles des uns ou des autres.  
Son adresse : **Maison Marie-Thérèse, 277 Bd Raspail – 75014 PARIS**

## un retour : de vieux amis à l'ermitage

L'Ermitage Jean Reboul a été tout heureux d'accueillir à nouveau cette année, après une coupure de 4 ans, un séjour APF Évasion pendant le mois d'Aout.



Et, à en croire ces photos, les participants au séjour, ont été tout heureux de leurs vacances à l'Ermitage.





## Résultats d'exploitation - 2017 (k€)

EXPLOITATION	2017	2016	variation
Produits d'exploitation	494	451	43
Frais de personnel	289	251	38
Autres charges	167	166	1
amortissements	77	109	-32
<b>resultat exploitation</b>	<b>-39</b>	<b>-75</b>	<b>36</b>
résultat financier	2	1	
résultat exceptionnel	80		
<b>résultat net final</b>	<b>43</b>	<b>-74</b>	<b>117</b>
Amortissements/provisions	29	109	
<b>Autofinancement</b>	<b>72</b>	<b>35</b>	<b>37</b>

l'établissement Jean Reboul, arrive désormais au point d'équilibre, les charges de fonctionnement sont bien maîtrisées,

l'activité purement associative est légèrement négatif au niveau exploitation,

le resultat global est principalement dû aux reprises de provisions compensées par la provision retraite,

l'autofinancement s'améliore nettement, il pourra couvrir les investissements courants.

BILAN	2 017			2 016	variation
	TOTAL	ermitage	association	TOTAL	
Fonds propres	917	531	386	860	57
dont résultats sous contrôle	43	-4	47	-74	117
provisions et fonds dédiés	39	0	39	74	-35
Emprunts	15	0	15	15	0
<b>total ressources stables</b>	<b>971</b>	<b>531</b>	<b>440</b>	<b>949</b>	<b>22</b>
Immobilisations	760	461	299	829	-69
<b>Fonds de roulement</b>	<b>211</b>	<b>70</b>	<b>141</b>	<b>120</b>	<b>91</b>
<b>Excédent financt exploitation</b>	<b>157</b>	<b>154</b>	<b>3</b>	<b>109</b>	<b>48</b>
<b>Trésorerie</b>	<b>368</b>	<b>224</b>	<b>144</b>	<b>229</b>	<b>139</b>
<i>liaison</i>		1 130	-1 130		

la situation financière s'améliore nettement suite aux bons résultats économiques,

le financement de l'exploitation augmente de 48 k€,

la trésorerie progresse de 139 k€, sachant que certaines aides pour les travaux ont déjà été perçues pour 50k €,

les fonds propres remontent ce qui est important pour la pérennité de l'association et permet d'envisager des travaux.

## L'Assemblée Générale 2018

L'Assemblée Générale annuelle des AVT s'est tenue le 16 juin 2018 à l'Ermitage Jean Reboul.

Une vingtaine de personnes étaient présentes et 130 adhérents avaient tenu à montrer leur attachement et leur fidélité à l'association en envoyant leur pouvoir.

Le président, Éric BALESTA, souligne les faits marquants de l'année 2017 :

- l'activité 2017 de l'Ermitage Jean Reboul s'est maintenu à un bon niveau, séjours AVT et accueil.
- l'établissement arrive désormais au point d'équilibre, chiffre d'affaires en hausse de 12,6 %,
- l'autofinancement de l'association s'améliore nettement et les fonds propres remontent.

Le budget 2018 s'appuie sur des charges de fonctionnement bien maîtrisées et un apport renouvelé de nos adhérents et donateurs.

Le rapport moral, les comptes et le rapport financier pour l'année 2017, ainsi que le budget prévisionnel 2018, ont été adoptés à l'unanimité (cf ci-contre les commentaires sur les comptes 2017 établis par CER France).

Le Président se réjouit de la présence, cette année, de 7 candidatures d'administrateurs, toutes personnes habitant le Trièves ou Grenoble, pour renforcer le CA et doper son action.

L'assemblée a enfin procédé au renouvellement du Conseil d'Administration. (*composition du CA 2018 en page 10*)

## Saviez-vous que...

... même si les AVT n'ont pas la notoriété et les moyens d'en faire l'annonce à la télé, comme on le voit souvent ces temps-ci, l'association, reconnue «d'assistance et de bienfaisance» par la préfecture de l'Isère, est **bien autorisée à recevoir des legs**.

Dans le passé, le legs important de Mme Brunel a été déterminant pour construire le Pavillon ; et, plus récemment, de fidèles adhérents nous ont fait des legs (de 1.000 à 10.000 €).

Et on peut faire un legs même si on n'est pas adhérent à l'association.

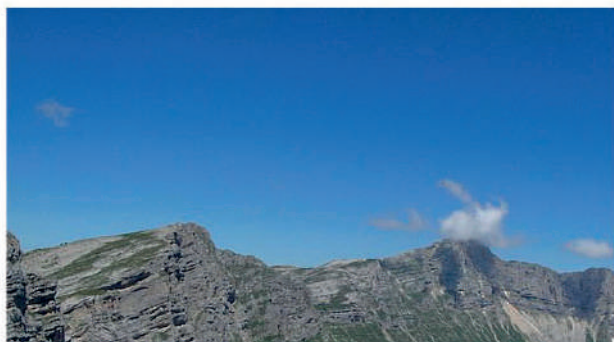
Pour plus de renseignements, n'hésitez pas, appelez **laurent LELAQUET** au **06 25 41 74 56**  
[l.laquet@free.fr](mailto:l.laquet@free.fr)



le site internet pour tout savoir sur l'Ermitage



Ermitage Jean Reboul, pour vous accueillir dans le Trièves



### Gîte de groupe adossé au Vercors

- Deux bâtiments d'accueil
- 71 places
- Service traiteur

[VISITER LE SITE](#)



### Un lieu adapté pour tous

- Séjours Vacances Adaptées Organisées
- Organiser un transfert d'établissement
- 36 places adaptées

[VISITER LE SITE](#)

Directeur de publication Gilbert LE GAL - Imprimé à L'ESAT Pré-Clou



## Des séjours Vacances Adaptés Organisés



### Un savoir-faire depuis 50 ans

Nous organisons des vacances adaptées organisées (VAO) à destination de personnes atteintes d'une déficience motrice. Ces séjours bien-être offrent un espace pour sortir du foyer, se ressourcer, prendre le temps dans les soins quotidiens dans un cadre sécurisant et convivial.

5 à 6  
séjours par année

11 à 14  
jours par séjour

24  
professionnels pour  
19 vacanciers



## Deux gîtes de groupe



### Un cadre, deux bâtiments

- 12 000 m<sup>2</sup> extérieur de forêt de pins et de prairie
- 71 couchages
- 3 salles de rencontre
- 2 cuisines
- 9 chambres individuelles avec salle de bain
- 25 chambres doubles avec salle de bain
- 2 chambres triples avec salle de bain
- 1 dortoir



photographie :  
Lilian SABATIER  
[www.planete-photo.fr](http://www.planete-photo.fr)